Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison	A
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	19.03.2023
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	16:03
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A36		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	75

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207656	FORNASINI STEMER Christine	
Official scorer Marqueur	207648	CHARIATTE Julie	
Referee 1 Arbitre 1	9082	POULICHET Vincent	
Referee 2 Arbitre 2	20821	RÖMER Jonathan	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
10	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rossemaison

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	CHOFFAT Jérôme				204416
TS	A	MERCAY Louis				206162
25	G	VUILLEUMIER Joël	X	X	X	97148
20	G	SIVASUBRAMANIAM As.				211204
18		SAUVAIN Tim				213184
94		STUDER Bastien				208090
29		CHRISTE Théo				210069
13		CHEVRE Jérémy				214225
71		KOLLER Ludovic				201184
95		CHOFFAT Gautier				214091
92		TURBERG Julien				208089
22		MESTRE Fabio				201577
6		CRETIN Joan				214351
10		STEMER Vincent				206165
83		NEUKOMM Alexis				209398

COACH: Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 95114

ROETHLISBERGER Hans-

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:00	10	83	1				
10:39	83	95	2				
16:05	TS	71	3				
16:16	94	18	4				
25:12	83	94	5				
27:28	95	10	6				
30:05	10	88	7				
37:48	83	10	8				
39:27	22		9				
46:14	10	18	10				
				TOTAL			10

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
20:00	95	2	22:00	M2
39:56	83	2	40:15	A
41:28	10	2	41:54	I
48:59	92	2	50:59	E
TOTAL				8 min

2 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
66	C	MÜLLER Marcel				97189
26	A	SUNDERMANN Fabrizio				201571
34	G	BRAZZOLA Stefano	X	X		216698
32	G	GIUBBINI Damian		X	X	5004
12		BARDOCCI Riccardo				209440
18		DIDIER Alain				201318
77		SANTORO Fabiano				2105
5		FOGLIA Gabriele				212445
85		BERNASCONI Daniel				207459
TS		DIDIER Christian				207385
17		MELI Raffaele				203239
30		MURI Marcel				96404
28		SUNDERMANN Davide				99291
88		ZAPPA Andrea				201196
11		FOGLIA Luca				212444
98		FRISBERG Nick				206303
50		RAGGI Marcel				214142

COACH: Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 99215

BAY Roy

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:30	11	12	1				
34:40	77	17	2				
36:19	12	30	3				
40:15	11	18	4				
40:50	11	66	5				
41:54	30	66	6				
				TOTAL			6

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
03:00	12	2	03:00	I
09:02	12	2	10:39	H
14:17	17	2	16:05	A
24:44	5	2	25:12	J1
25:48	85	2	27:28	D
28:35	77	2	30:05	D
TOTAL				12 min